

**SPAR- UND LEHKASSE
FRUTIGEN AG**

— Ihre Bank seit 1837 —



Wir halten Ihre Bankgeschäfte im Gleichgewicht.

Spar- und Leihkasse Frutigen AG | Dorfstrasse 13 | 3714 Frutigen | 033 672 18 18 | www.slfrutigen.ch

infoblatt



Nr. 1/2018

Inhaltsverzeichnis

| | | |
|---|-------|----|
| Editorial (Präsident Rolf Holzer) | Seite | 2 |
| MTV-Bowling vom 28.09.2017 | Seite | 3 |
| MTV-Curling vom 11.10.2017 (Peter Reichen) | Seite | 5 |
| Auf der Suche nach der grünen Fee | Seite | 5 |
| Veteranenjass vom 17.10.2017 | Seite | 7 |
| Bring- und Holtage vom 17./18.10.2017 (Rolf Holzer) | Seite | 9 |
| WGA-Lotto vom 29.10.2017 | Seite | 10 |
| Turngala 125 Jahre TV Spiez (Foto Blues Brothers) | Seite | 11 |
| 20 Jahre Krippe im Rustwald (Ernst Hotz) | Seite | 12 |
| MTV-Weihnachtshöck vom 16.12.2017 | Seite | 13 |
| MTV-Bänzejass vom 19.12.2017 | Seite | 14 |
| Schlussturnen vom 21.12.2017 (Simon Capt) | Seite | 17 |
| MTV am Weltcup in Adelboden (Peter Guggisberg) | Seite | 18 |
| MTV-HV vom 26.01.2018 | Seite | 18 |
| Ski-Challenge vom 03.02.2018 (Gerhard Schranz) | Seite | 20 |
| Nordic Day 2018 (Gerhard Schranz) | Seite | 21 |
| Erfolgsmeldungen/hohe Geburtstage | Seite | 22 |
| In Memoriam Franz Zwygart | Seite | 23 |
| Geburtstagsgratulationen | Seite | 24 |

Aktuelle Kartengrüsse und Berichte sowie Fotos sind auf unserer Webseite
www.mtvspiez.ch publiziert
Auflage: 190 Exemplare, erscheint 2 x jährlich (Frühling/Herbst)

Kostenloser Hauslieferdienst noch am gleichen Tag!

Medikamente bestellen unter: bestellen@apotheke-spiez.ch

toppharm

Apotheken Spiez

NIESEN UND TERMINUS

TopPharm Apotheke Niesen, Oberlandstr. 7, 3700 Spiez, Telefon 033 655 50 50
TopPharm Apotheke Terminus, Bahnhofplatz, 3700 Spiez, Telefon 033 655 50 60
Dr. pharm. A. und R. Grünig und Team freuen sich auf Ihren Besuch.



Editorial des Präsidenten

Wer sich über den Winter fit hält, braucht im Frühling weniger lange, um wieder in Form zu kommen. Alles beginnt mit der Vorbereitung. Genau hier hat der MTV angesetzt und mit interessanten Lektionen den Turnbetrieb aufgebaut. Es braucht aber manchmal auch eine Portion Überwindung, um am Montag bzw. Donnerstag im Training mitzumachen. Auch die kommenden Anlässe dienen dazu, Körper, Geist und Kameradschaft zu pflegen. Während den Frühlingsferien ist Bowling angesagt und im Mai steht der Maibummel vor der Tür. Und schon sind wir im Sommer: Geplant ist das «Schwenten» auf dem «Brüggerbärgli» z.G. Hogar Bambi. Eine weitere Herausforderung ist die Bike-Tagestour im Gantrischgebiet. Und mit «Leinen los» wird wiederum zum allseits und überaus beliebten Segeln eingeladen. Die weiteren Anlässe sind im Spezialprogramm ersichtlich. Bereits an dieser Stelle gebührt allen Organisatoren und Leitern ein grosses Dankeschön. Leider haben wir die traurigen Nachrichten vom Hinschied von Franz Zwygart zu beklagen, der uns als überaus aktives Mitglied fehlen wird, sowie von Gottlieb Freidig, einem langjährigen Gönnermitglied. Wir werden sie in bester Erinnerung behalten.

Ich wünsche allen einen guten und unfallfreien Start ins 2. Quartal.

Euer Präsident

Rolf Holzer



**Bäckerei - Konditorei
3645 Gwatt**

033 336 29 22

www.butterstengeli.ch

MTV-Bowling vom 28.09.2017

Zur angesagten Zeit fanden sich 16 MTV-Bowler im TimeOut Spiezwiler ein, davon 15 «Aktive», die sich vor Spielbeginn mit den obligaten «Fusserhitzern» eindeckten. Im Anschluss an die Registrierung und kurze Instruktion durch den Organisator Benno Hoen wurden die üblichen zwei Spiele à je 10 Runden «gebowlt». Die schlussendlich erzielten Gesamtergebnisse lagen zwischen 251 und 149 Punkten. Als Sieger durfte sich der «Profi» Peter Dietrich feiern lassen. Der zweite Rang ging mit 239 Punkten an den Organisator Benno Hoen und dritter wurde mit 222 Punkten ein weiterer «Profi» in der Person von Franz Zwygart. Im Verlaufe des Spiels stiessen einige Teilnehmer der bevorstehenden Veranstaltung zum 125-Jahr-Jubiläum des TV Spiez (04./05.11.2017 im Lötschbergzentrum), die zuvor ihre (geheime) Nummer trainiert hatten, zu den Bowlern. Sie widmeten sich in der Folge dem Billard. Gegen 22.00 Uhr nahmen die Bowler den Heimweg unter die Füsse bzw. Räder. Besten Dank Benno für die Organisation.



Die Sieger: v.L.: Benno Hoen (2.), Peter Dietrich (1.), Franz Zwygart (3.)

Die Rangliste

| Rang | Name | Sp 1 | Sp 2 | Sp 3 | Sp 4 | Sp 5 | Sp 6 | Sp 7 | Sp 8 | Sp 9 | Sp10 | Total | Strikes | Spares |
|------|---------------------|------|------|------|------|------|------|------|------------------------|------|------|------------|----------|----------|
| 1 | Dietrich Peter | 9 | 9 | 20 | 21 | 19 | 9 | 18 | 19 | 9 | 16 | 149 | 2 | 4 |
| | | 9 | 9 | 9 | 18 | 8 | 11 | 19 | 11 | 4 | 4 | 102 | 0 | 4 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 251 | 2 | 8 |
| 2 | Hoen Benno | 6 | 6 | 17 | 7 | 9 | 20 | 20 | 19 | 9 | 9 | 122 | 2 | 2 |
| | | 20 | 18 | 8 | 5 | 18 | 8 | 8 | 8 | 17 | 7 | 117 | 3 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 239 | 5 | 3 |
| 3 | Zwycart Franz | 8 | 8 | 7 | 6 | 17 | 9 | 17 | 9 | 18 | 8 | 107 | 1 | 2 |
| | | 9 | 9 | 13 | 8 | 13 | 8 | 9 | 20 | 18 | 8 | 115 | 1 | 3 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 222 | 2 | 5 |
| 4 | Haener Walter | 9 | 19 | 17 | 9 | 15 | 17 | 9 | 9 | 9 | 17 | 130 | 0 | 5 |
| | | 7 | 9 | 7 | 9 | 15 | 7 | 8 | 8 | 7 | 8 | 85 | 0 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 215 | 0 | 6 |
| 5 | Horisberger Peter | 9 | 16 | 8 | 9 | 18 | 8 | 3 | 8 | 9 | 17 | 105 | 1 | 2 |
| | | 8 | 18 | 8 | 9 | 9 | 16 | 10 | 8 | 13 | 9 | 108 | 0 | 4 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 213 | 1 | 6 |
| 6 | Tschanz Urs | 19 | 17 | 17 | 9 | 9 | 9 | 8 | 4 | 9 | 3 | 104 | 0 | 3 |
| | | 14 | 8 | 6 | 19 | 9 | 8 | 5 | 19 | 9 | 8 | 105 | 2 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 209 | 4 | 4 |
| 7 | Trummer Albert | 7 | 7 | 3 | 9 | 9 | 20 | 17 | 8 | 6 | 14 | 100 | 1 | 2 |
| | | 5 | 4 | 20 | 18 | 8 | 8 | 9 | 19 | 9 | 8 | 108 | 1 | 2 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 208 | 2 | 4 |
| 8 | Lanz Martin | 9 | 8 | 8 | 18 | 16 | 8 | 7 | 6 | 9 | 8 | 97 | 0 | 2 |
| | | 10 | 6 | 9 | 9 | 18 | 8 | 9 | 9 | 8 | 8 | 94 | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 191 | 1 | 3 |
| 9 | Regez Martin | 8 | 9 | 6 | 19 | 16 | 8 | 6 | 9 | 9 | 7 | 97 | 0 | 2 |
| | | 18 | 8 | 9 | 3 | 9 | 15 | 9 | 9 | 8 | 1 | 89 | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 186 | 1 | 3 |
| 10 | Rindlisbacher Fritz | 9 | 1 | 9 | 6 | 8 | 6 | 3 | 17 | 7 | 20 | 86 | 2 | 1 |
| | | 19 | 9 | 9 | 14 | 5 | 9 | 9 | 7 | 8 | 9 | 98 | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 184 | 3 | 2 |
| 11 | Harnisch Heinz | 9 | 8 | 3 | 9 | 7 | 9 | 9 | 9 | 9 | 17 | 89 | 1 | 0 |
| | | 9 | 7 | 9 | 8 | 9 | 9 | 9 | 9 | 9 | 9 | 87 | 0 | 0 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 176 | 1 | 0 |
| 12 | Schranz Gerhard | 0 | 8 | 6 | 9 | 0 | 8 | 9 | 9 | 17 | 7 | 73 | 0 | 1 |
| | | 8 | 4 | 4 | 14 | 6 | 18 | 8 | 8 | 9 | 15 | 94 | 1 | 2 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 167 | 1 | 3 |
| 13 | Burkhard Dieter | 7 | 16 | 6 | 10 | 3 | 7 | 9 | 7 | 8 | 9 | 82 | 0 | 2 |
| | | 7 | 14 | 8 | 9 | 8 | 9 | 8 | 7 | 7 | 7 | 84 | 0 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 166 | 0 | 3 |
| 14 | Scheiben Godi | 0 | 0 | 8 | 7 | 4 | 8 | 8 | 9 | 8 | 7 | 59 | 0 | 0 |
| | | 8 | 9 | 18 | 9 | 8 | 9 | 8 | 18 | 8 | 8 | 103 | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 2 | | | 162 | 1 | 1 |
| 15 | Holzer Rolf | 0 | 5 | 9 | 9 | 9 | 8 | 8 | 8 | 6 | 9 | 71 | 0 | 0 |
| | | 9 | 3 | 5 | 16 | 6 | 8 | 10 | 5 | 8 | 8 | 78 | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | Total 1 & 2 | | | 149 | 1 | 1 |

MTV-Curling vom 11.10.2017

Peter Reichen

12 interessierte Turner trafen sich am Mittwoch, 11.10.17, in Kandersteg zum alljährlichen Plausch-Curling. Nach einer kurzen Einführung wurden die Turner in vier Teams eingeteilt. Nun wurde mit mehr oder wenigen Können, aber mit viel Einsatz, um den Sieg gekämpft. Trotz viel Ehrgeiz stand aber nicht der Sieg im Vordergrund, sondern das Vergnügen. Zum Abschluss durfte der Schlummertrunk im Beizli der Eishalle nicht fehlen.



Auf der Suche nach der grünen Fee

Acht Seniorenturner des MTV fanden sich am Mittwochmorgen im Wartesaal des Bahnhofs Spiez ein. Auf dem von Roland Maurer erstellten Programm stand der Besuch, bzw. die Suche nach der grünen Fee im Môtiers (Val de Travers). Via Bern - Neuenburg erreichten die Expeditionsteilnehmer kurz nach zehn Uhr den Zielort. Beobachtet von der grünen Fee wurde im Café-Restaurant des Six-Communes ein Znünihalt eingeschaltet. Bestandteil des nun folgenden Dorfrundgangs war der Besuch der Reformierten Kirche. Der interessante Rundgang endete in der Absinth-Brennerei Bovet. Unter steter Beobachtung der grünen Fee degustierten die Probanden mit grossen Sachverstand die hochprozentigen Köstlichkeiten. Dabei wurde die grüne Fee immer sicht- bzw. greifbarer. Nachdem man sich mit dem Unverzichtbaren eingedeckt hatte, fand man sich erneut im Restaurant des Six-Communes zum Mittagessen ein. Hier verzichtete man auf das sonst

üblich Apéro. Im Anschluss an das hervorragende Menü genoss man – wie könnte es anders sein - eine mit Absinth angereicherte Dessertköstlichkeit. Nachdem die Zeche beglichen war, besuchten die Expeditionsteilnehmer - inzwischen intensiv begleitet von der grünen Fee - das Absinth-Museum. Auf interessante und amüsante Art wurde vermittelt, wie die Brenner vor der Legalisierung die Bundesbehörden mit Unterstützung der lokalen Gesetzeshüter hinters Licht führten. Leider gab es damals aber auch Denunzianten aus den eigenen Reihen, die zu einzelnen, jedoch eher seltenen, Erfolgen der Behörden beitrugen. Die Legalisierung der Absinth-Brennerei ist letztendlich dem französischen Präsidenten François Mitterand zu verdanken. Diesem wurde anlässlich eines Staatsbesuchs ein Absinth-Dessert angeboten, worauf die Bewohner des Val de Travers erfolgreich intervenierten. Im Anschluss an den Museumsbesuch genoss man einen (oder mehrere) von einer Fee servierten mit Absinth (was sonst) angereicherten Eierlikör. Nun war es an der Zeit, sich von der Fee zu verabschieden und den Heimweg anzutreten. Die BLS führte die Expeditionsteilnehmer sicher an den Ausgangspunkt zurück. Herzlichen Dank Roland Maurer für die Organisation dieses überaus gemütlichen und interessanten Anlasses.





ZAUGG BAU

Wir bauen auf Partnerschaft.

DIENSTLEISTUNGEN

Wohnungsbau / Industriebau /
Umbauten / Renovationen / Tiefbau /
Wasserversorgungen / Kundendienst /
Muldenservice

ZAUGG BAU AG

Allmendingen-Allee 2
3608 Thun, Tel. 033 334 22 55
www.zauggbau.ch



8



Veteranenjass vom 17.10.2017

22 Veteranen fanden sich im Lokal des Yachtclubs Spiez zum traditionellen Herbstjass ein. Im Anschluss an das vom Verein gesponserte Apéro überraschte der Chefkoch Walter Häner die Veteranen mit einem hervorragend zubereiteten Szegediner Gulasch. Nach dem Genuss des köstlichen Menüs widmeten sich 16 dem Jass, der im üblichen Rahmen stattfand, während die «Übriggebliebenen» dem «Smalltalk» frönten. Die insgesamt drei Jass-Runden entschied Peter Reichen mit 2169 Punkten zu seinen Gunsten. Den zweiten Rang belegte René Lauener mit 2163 Punkten und der dritte Rang ging an Martin Regez mit 2096 Punkten. Im Anschluss an die vom Organisator verkündete Rangliste genossen die Teilnehmer das gespendete Dessert. Im Verlaufe des Nachmittags endete der Anlass. Dank diversen «Heinzelmännchen», darunter natürlich auch der Hüttenwart, konnte das Lokal recht zügig aufgeräumt und sauber hinterlassen werden. Wir freuen uns bereits auf den Veteranen-Frühjahresjass 2018.

7

| Jassen im Yachtclublokal | | | | | Datum | 17.10.2017 | |
|--------------------------|-----------|----------|---------|---------|--------------|------------|--|
| Name | Vorname | 1. Serie | 2.Serie | 3.Serie | Total Punkte | Rang | |
| Reichen | Peter | 729 | 690 | 750 | 2169 | 1 | |
| Lauener | René | 784 | 677 | 702 | 2163 | 2 | |
| Regez | Martin | 595 | 690 | 811 | 2096 | 3 | |
| Favri | Hanspeter | 643 | 684 | 750 | 2077 | 4 | |
| Holzer | Rolf | 729 | 677 | 660 | 2066 | 5 | |
| Holderegger | Walter | 661 | 566 | 811 | 2038 | 6 | |
| Gerber | Ernst | 613 | 717 | 596 | 1926 | 7 | |
| Hofer | Urs | 527 | 684 | 660 | 1871 | 8 | |
| Senn | Karl | 613 | 717 | 506 | 1836 | 9 | |
| Luginbühl | Hansruedi | 784 | 572 | 445 | 1801 | 10 | |
| Fuchs | Anton | 595 | 566 | 596 | 1757 | 11 | |
| Bützer | Hansruedi | 661 | 579 | 506 | 1746 | 12 | |
| Rindlisbacher | Fritz | 472 | 539 | 702 | 1713 | 13 | |
| Jost | Hans | 643 | 579 | 445 | 1667 | 14 | |
| Zwygart | Franz | 527 | 539 | 554 | 1620 | 15 | |
| Luginbühl | Heinrich | 472 | 572 | 554 | 1598 | 16 | |



8

Bring- und Holtage vom 19./20.10.2017

Rolf Holzer

Traditionell half eine Equipe des MTV am Bring- und Holtage im Werkhof Spiez mit, die von den Einwohnern in Taschen und Kisten mitgebrachten Bücher und Musikträger in die Regale einzuordnen. Wie bereits letztes Jahr erfolgte im Voraus durch unseren „Bücherspezialisten“, Ruedi Marti, die Anschrift der Regale nach Themen (Bildbände, Romane, Kinderbücher, Lexikon, Tiere, Natur, Humor, Religion, Sport usw. sowie Filmkassetten, CD, DVD, Platten etc.). Der erste Ansturm der Bücher-Lieferanten konnte ohne Problem bewältigt werden, sodass wiederum für die „eigene Bildung“ in den Büchern „geschnüffelt“ werden konnte. Zum ersten Mal im Einsatz stand Urs Hofer für den erkrankten Luginbühl Heinrich. Urs meisterte diese Aufgabe in allen Sparten wie ein Profi! Erstaunlich war, dass nicht nur CD und DVD abgegeben wurden. Wiederum war eine grosse Anzahl Platten, Film- und Musikkassetten dabei. Wir warten gespannt auf die Umsatz-Statistik von Ruedi! Nach den ersten Schätzungen sind über 100 Laufmeter Bücher, Platten, Kassetten usw. eingeordnet worden. Das bedeutet, dass der Anstieg gegenüber letztem Jahr ca. 10 Prozent beträgt! Wenn nächstes Jahr wiederum ein Bring- und Holtage stattfinden wird, ist unsere Equipe ohne Zweifel wieder dabei! Auch an der Stelle geht ein grosses Dankeschön an die Helfer.



9

WGA-Lotto vom 29.10.2017

Der anlässlich der diesjährigen WGA im Lötschbergsaal mit Beteiligung des MTV durchgeführte Lottomatch darf als Erfolg bezeichnet werden. Bereits im Vorfeld der WGA waren die Männerturner für den Einbau des Bodens im Saal besorgt. Ihnen zur Seite standen einige vom ABZ delegierte Asylbewerber. Am Sonntag um 14.00 Uhr startete der Lottomatch. Die vom ABZ besorgten und grösstenteils von Ausstellern gestifteten Preise, darunter ein Grill und diverse Elektrogeräte sowie praktische Notebook-Taschen, Spiezer Gutscheine, kalte Fleischplatten etc., stiessen bei den Spielenden auf ein positives Echo. Diese schönen Preise wirkten sich positiv auf die Teilnehmerzahl aus. Kurz vor 17.00 Uhr – nach dem 12. Gang – war Schluss. Der Lottomatch bildete zugleich den Schluss der diesjährigen WGA. Im Anschluss an die hervorragende Verpflegung durch das ABZ halfen die MTVler beim Aufräumen des Saals mit (Bodenreinigung, Rückbau des Bodens). Für die Auf- und Abräumarbeiten sowie während dem Lottomatch standen rund 26 Männerturner im Einsatz, was von den Verantwortlichen des OK bestens verdankt wurde.



10

Stressless
THE INNOVATORS OF COMFORT™

Wohnen mit Emotionen

Möbel Brügger

Thunstrasse 23
3700 Spiez
Tel. 033 654 13 64
www.moebel-bruegger.ch

Der MTV an der Turngala «125 Jahre TV Spiez»



20 Jahre Krippe im Rustwald

Ernst Hotz (Text und Bild)

Zum zwanzigsten Mal wurde dieses Jahr am 25.11.2017 die Weihnachtskrippe eingerichtet. 6 Männerturner waren wieder dabei und halfen dem Briggen-Team bei der Arbeit. Ein kurzer Rückblick auf 20 Jahre Krippe:

Die ersten Krippen wurden direkt neben der Brätlistelle mit Rundholz zwischen bestehende Tannen aufgebaut. Die Rundhölzer wurden mit Stricken an 4 Tannen, die ungefähr im Quadrat standen, befestigt und mit weiteren Rundhölzern zu einem hausähnlichen Gerippe aufgebaut und mit Tannästen gedeckt. Nach ca. 5 Jahren sollten dort Bäume gefällt werden und es musste ein neuer Standort gesucht werden. Die Zimmerei Willi Briggen hat aus Kantholz Elemente angefertigt, die am jetzigen Standort zusammengestellt werden. Das Dach sowie die Seitenwände werden mit Tannästen gedeckt und verkleidet.

Im Innenraum stehen Maria und Josef sowie die Krippe.

Die Burgerbüert Spiez bedankt sich bei den MTV-Mitglieder für den während den vergangenen 20 Jahren geleisteten Einsatz und zeigt sich erkenntlich.



MTV-Weihnachtshöck vom 16.12.2017

Gut 20 MTV-Mitglieder und Angehörige starteten den diesjährigen Weihnachtshöck bei der Krippe im Rustwald, die in diesem Jahr zum 20. Mal unter Mithilfe einiger MTV-Mitglieder errichtet wurde. Im Anschluss an die offizielle Begrüssung durch den MTV-Präsidenten Rolf Holzer erfreute der momentan für die Reformierte Kirche Spiez tätige Vikar Joel Baumann die Anwesenden mit einer besinnlichen Familiengeschichte, bei welcher eine Krippe im Vordergrund stand. Im Anschluss wärmten sich die Krippenbesucher bei der nahegelegenen Brätelstelle innerlich mit Glühwein und/oder Tee auf. Aufgrund des wiederholt einsetzenden Schneefalls kam eine weihnächtliche Stimmung auf. Hinsichtlich des für die meisten Anwesenden am Abend bevorstehenden effektiven Weihnachtshöcks begab man sich im Anschluss an diese Verköstigung nach Hause, um sich dann – zu rechtgemacht – rechtzeitig um 17.30 Uhr im ABZ Spiez einzufinden.

Hier hatte das OK unter der Federführung von Birgit den Saal und besonders die Tischdekoration festlich geschmückt. Zuzufolge krankheitsbedingter Abmeldungen fanden sich schlussendlich noch 54 Teilnehmende ein. Diese wurden von Birgitt und Benno persönlich begrüsst und mit einem Präsent beschert. Nachdem alle ihrem Platz gefunden hatten, gab Benno das Programm bekannt. Im Anschluss an das genossene Apéro konnte man sich am Salatbuffet bedienen, welches von einer schön präsentierten Terrine begleitet wurde. Es folgte ein Jahresrückblick in Bildern. Als besondere Trouvaille hatte Jürg Meyes zwei von ihm in mühsamer Kleinarbeit aufbereitete Ausschnitte von Tonaufnahmen des Spiezer Kabarets «Suuri Trübu» mitgebracht. Dieses ausgezeichnete (Lehrer-)Cabaret – welches sich schwergewichtig der damaligen lokalen Politik widmete – existierte von 1972 bis 1985. Die mitgebrachten Aufnahmen stammen aus dem Jahr 1974. Der erste Teil unter dem Titel «der Tourist»* wurde vor dem Hauptgang präsentiert. Dieser Sketch erweckte im Besonderen bei den eingesessenen Anwesenden alte Erinnerungen. Nun stand der hervorragend zubereitete Hauptgang, bestehend aus einem Schweinebraten mit eingelegten Dörripflaumen, Risotto und Gemüse auf dem Programm. Gesättigt konnten die Anwesenden anschliessend den von Jürg Meyes mit grossem Aufwand erstellten Film über die diesjährige MTV-Reise geniessen. Dabei kamen bei den Teilnehmern der Reise Erinnerungen an schöne und erlebnisreiche Tage auf und die «Aussenstehenden» durften schöne Bilder geniessen, die sie möglicherweise zu einer Teilnahme an einer kommenden Reise motivieren. Wie schon fast üblich bildete das Dessertbuffet den Abschluss des kulinarischen Teils. Den Bereich «Unterhaltung» schloss der zweite Beitrag des Cabarets «Suuri Trübu» mit dem Sketch «Der Verkehrspolizist» ab. Diesen gemütlichen und unterhaltsamen Weihnachtshöck schloss der Präsident mit dem Dank an das OK und die Gastgeber sowie den besten Festtagswünschen.



MTV-Bänzejass vom 19.12.2017

Wenn jeweils der traditionelle Bänzejass des MTV angesagt ist, stehen die Weihnachtsfeiertage und das Jahresende unmittelbar vor der Tür. Am 19.12.2017 konnte das bewährte OK Bützer/Aebersold im Restaurant Wiler nicht weniger als 40 Teilnehmende begrünnen, darunter vier Frauen, die den Sieg unter sich ausmachten. Der «Zufallsgenerator» war für die Zuteilung der übrigen neun Teams besorgt. Im Anschluss an die offizielle Begrüssung durch den «OK-Präsidenten» Hansruedi Bützer wurde nach den bekannten und bewährten Regeln während vier Runden zu acht Spielen mit innerhalb der Tischrunde wechselnden Partnern

gejasst, wobei in der vierten Runde jeder für sich jasste und die Ergebnisse der bisher erzielten Punkte in Abzug gebracht wurden. Die Auswertung der Rangliste und Vorbereitung/Verteilung der Bänzen, die von Schoch gemäss entsprechender Bestellung unterschiedlich gross angefertigt worden waren, führte - wie schon fast traditionell - zu den erwarteten kleinen Missverständnissen, die zur Freude der Teilnehmer humorvoll bereinigt werden konnten. Die grössten Bänzen durften Christiane Marty (1'940 Punkte) und Hermann Heimann (2'010 Punkte) nach Hause bringen, wobei der Bänz von Marty Christiane bereits vor Ort die Beine «verloren» hatte. Das OK Bützer/Aebersold hatte wiederum grossartige Arbeit geleistet, was der Präsident entsprechend würdigte. Mit grosser Freude durften die Anwesenden zur Kenntnis nehmen, dass das OK - sofern die Gesundheit mitspielt - auch im kommenden Jahr wieder zur Verfügung steht.



Frauen

| Rang | Name | 1. Runde | 2. Runde | 3. Runde | 4. Runde | Total |
|------|-------------------------|------------|------------|------------|-------------|--------------|
| 1 | Marty Christiane | 683 | 684 | 794 | -221 | 1'940 |
| 2 | Vassalli Therese | 683 | 582 | 462 | -121 | 1'606 |
| 3 | Krebs Ida | 573 | 582 | 794 | -482 | 1'467 |
| 4 | Stuker Vreni | 573 | 684 | 462 | -417 | 1'302 |

Männer

| Rang | Name | 1. Runde | 2. Runde | 3. Runde | 4. Runde | Total |
|------|------------------------|------------|------------|------------|-------------|--------------|
| 1 | Heimann Hermann | 756 | 739 | 880 | -365 | 2'010 |
| 2 | Martig Bruno | 848 | 710 | 724 | -379 | 1'903 |
| 3 | Meyer Fritz | 752 | 792 | 641 | -307 | 1'878 |
| 4 | Lanz Martin | 685 | 671 | 578 | -143 | 1'791 |
| 5 | Vassalli Mario | 684 | 792 | 601 | -305 | 1'772 |
| 6 | Regez Martin | 594 | 703 | 660 | -196 | 1'761 |
| 7 | Bützer Hansruedi | 662 | 703 | 596 | -217 | 1'744 |
| 8 | Hofer Urs | 685 | 585 | 678 | -234 | 1'714 |
| 9 | Schneider Hansruedi | 572 | 792 | 655 | -341 | 1'678 |
| 10 | Indermühle Hansruedi | 504 | 792 | 615 | -242 | 1'669 |
| 11 | Meyer Jakob | 636 | 654 | 703 | -335 | 1'658 |
| 12 | Rindlisbacher Fritz | 692 | 698 | 661 | -404 | 1'647 |
| 13 | Brönnimann Hanspeter | 684 | 661 | 634 | -340 | 1'639 |
| 14 | Holzer Rolf | 620 | 602 | 703 | -308 | 1'617 |
| 15 | Lehmann Werner | 848 | 546 | 532 | -311 | 1'615 |
| 16 | Reichen Peter | 500 | 517 | 880 | -283 | 1'614 |
| 17 | Neukomm Fritz | 564 | 698 | 596 | -274 | 1'584 |
| 18 | Schmid Hanspeter | 684 | 464 | 655 | -231 | 1'572 |
| 19 | Schranz Gerhard | 572 | 595 | 634 | -231 | 1'570 |
| 20 | Trummer Albert | 572 | 661 | 622 | -312 | 1'543 |
| 21 | Rebmann Roland | 684 | 595 | 622 | -373 | 1'528 |
| 22 | Marti Ruedi | 636 | 602 | 553 | -265 | 1'526 |
| 23 | Stämpfli Hans | 692 | 558 | 596 | -283 | 1'563 |
| 24 | Marty Jürg | 594 | 563 | 596 | -258 | 1'495 |
| 25 | Meister Marcel | 564 | 558 | 660 | -295 | 1'487 |
| 26 | Aebersold Anton | 620 | 654 | 553 | -348 | 1'479 |
| 27 | Zwygart Franz | 752 | 464 | 615 | -361 | 1'470 |
| 28 | Jost Hans | 571 | 671 | 678 | -521 | 1'399 |
| 29 | Zurbrügg Hanspeter | 408 | 710 | 532 | -255 | 1'395 |
| 30 | Guggisberg Peter | 756 | 517 | 376 | -271 | 1'378 |
| 31 | Mäder René | 571 | 585 | 578 | -358 | 1'376 |
| 32 | Tschanz Urs | 408 | 546 | 724 | -311 | 1'367 |
| 33 | Müller Bruno | 662 | 563 | 660 | -595 | 1'290 |
| 34 | Lauener René | 500 | 739 | 376 | -337 | 1'278 |
| 35 | Ringgenberg Beat | 504 | 464 | 641 | -346 | 1'263 |
| 36 | Krebs Walter | 572 | 464 | 601 | -379 | 1'258 |

MTV-Schlussturnen vom 21.12.2017

Simon Capt

Anlässlich des diesjährigen Schlussturnens waren 47 Turner anwesend, 36 davon engagiert beim Plausch-Wettkampf über 10 Posten (4er Teams), 10 Schiedsrichter und ein Kameramann (Jürg Meyes). Die Teilnehmer hatten zwei Quiz und 8 turnerische Aufgaben zu lösen. Das Niesenquiz von Beat Schlunegger war eine echte Herausforderung. Organisiert haben den Anlass Beat Schlunegger und Simon Capt.

Die Siegerteams waren die folgenden:

Rang 1 mit 511 Punkten (Team 4, Quattro Stagioni): Peter Guggisberg, Heri Heimmann, Fritz Neukomm, Roland Rebmann

Rang 2 mit 474 Punkten (Team Vasalopet): Anton Aebersold, Sepp Kempf, Bruno Martig, Fritz Meier

Rang 3 mit 455 Punkten (Team 6, First): René Bächlin, Marcel Meister, Fritz Rindlisbacher, Peter Reichen

Rang 4, 453 Punkte, Team Niesenfründe

Rang 5, 447 Punkte, Team Üssärschitzär

Rang 6, 428 Punkte, Team 2 Rägeboge

Rang 7, 419 Punkte, Team 8

Rang 8, 352 Punkte, Team 3

Rang 9, 334 Punkte, Team First

Da nicht alle Teams ihre Namen aufgeschrieben hatten, konnte leider keine vollständige Namensliste erstellt werden.



MTV am Weltcup in Adelboden

Peter Guggisberg

Nach den Wetterkapriolen und der Schreckensmeldung über die abgerutschte Zufahrtsstrasse konnten die Adelbodner-Weltcuprennen am ersten Januar-Wochenende doch noch planmässig und vor einem tollen Publikum abgehalten werden. Eine solche Monsterveranstaltung wäre ohne den grossen Einsatz von Militär und Zivilschutz und vieler freiwilliger Helfer nicht möglich und das OK ist dafür äusserst dankbar. Auch der MTV trug zu einem kleinen Teil zum guten Gelingen bei und so waren an diesem Weltcup-Wochenende Rémy und Simon Capt, Urs Hofer, Kobi Meyer, Marcus Meyer, Peter Trachsler, Albert Trummer, Urs Tschanz und Gerhard Schranz im Security-Dienst sowie Basil Gähwiler, Erwin Jungen, Bruno Lustenberger und der Schreibende als Torwarte im Einsatz. Es war ein tolles Erlebnis und ich danke allen fürs Mitmachen.

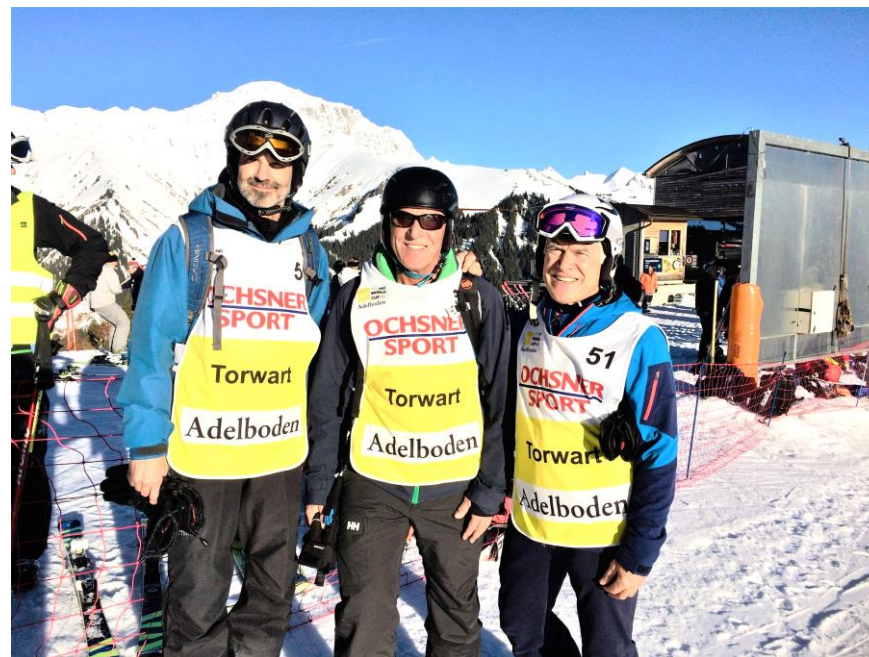


Foto: Erwin, Bruno und Peter kurz vor ihrem Einsatz

MTV-HV vom 26.01.2018

Auch anlässlich der diesjährigen MTV-HV platzte der Seegarten-Saal aus allen Nähten. Unser Präsident Rolf Holzer konnte nicht weniger als 67 Teilnehmer begrüssen, darunter die beiden Gäste des TV Spiez, Julien Hautle und Daniel Fricker.

Den schriftlich abgefassten ausführlichen Jahresberichten des Präsidenten und technischen Leiters konnte entnommen werden, dass der MTV Spiez erneut auf ein ereignis- und erfolgreiches Jahr zurückblicken darf. Die Senioren sind mit grosser Freude in der Seematte-Turnhalle ins neue Jahr gestartet. Der technische Leiter Simon Capt wartete zu Beginn seiner ergänzenden Ausführungen mit einer Überraschung auf. Er konnte nämlich verkünden, dass der MTV im Rahmen des Wettbewerbs «Cool and Clean» erneut einen Barpreis im Umfang von CHF 1'000.00 «abgeräumt» hat. Es ist selbstverständlich, dass sich der MTV auch im laufenden Jahr am Wettbewerb «Sport Rauchfrei» beteiligen wird. Es folgten diverse Statistiken. Daraus einige Eckdaten: 111 Turner besuchten 2017 mindestens 5 Lektionen (Vorjahr 104). Die insgesamt 39 Turnabende umfassten 117 Lektionen mit 2315 Turnern (Vj 2170), was einen durchschnittlichen Besuch von 49 pro Abend ergibt (Senioren = 20, M55 = 19 und M35 = 19 Turner). Nicht weniger als 23 (Vj 24) Turner besuchten mindestens 75% der Lektionen und 63 (Vj 64) 50%. Simon Capt übergab den Turnern Favri Hanspeter, Holzer Rolf, Krebs Walter und Meyes Jürg ein Präsent für 100%igen Lektionenbesuch. Das Leiterteam umfasst 9 Leiter und vier «Joker», wobei der «Joker» Hanspeter Schlegel als neuer Leiter gewonnen werden konnte. Aber auch ausserhalb des ordentlichen Turnbetriebs wurden sportliche Leistungen erbracht, sei es am Nordic Day, am Oberländischen Turnfest in Reichenbach oder im Rahmen der Turngala. Unter dem Motto «MTV – Fitness ohne Stress» sind die Turner inzwischen erfolgreich ins neue Jahr gestartet. Der Präsident eröffnete das Traktandum «Mutationen» tief betroffen mit der Mitteilung, dass unser Aktivmitglied Franz Zwygart am vergangenen Dienstag einem aggressiven Krebsleiden erlegen ist. Die Versammlungsteilnehmer gedachten dem Verstorbenen mittels einer Schweigeminute. Der Präsident musste 5 Austritte verkünden, die jedoch mit 7 Neueintritten mehr als wettgemacht wurden. Der Bestand beläuft sich demnach neu auf 171 Mitglieder. In dieser Zahl sind die Gönner eingeschlossen. Unser Kassier Rémy Capt konnte einen positiven Jahresabschluss verkünden. Bei gleichbleibendem Jahresbeitrag ist auch das Budget für das laufende Jahr ausgeglichen. Der turnusgemäss ausscheidende Revisor Konrad Schüpbach wurde durch Willi Bircher ersetzt. Die Wahl erfolgte mit Ovation. Im Anschluss an die 10-minütige Pause stellte der Vizepräsident Hermann Heimann das Jahresprogramm 2018 vor. Dieses ist etwas weniger umfangreich als das Vorjahresprogramm. Durchgeführt werden grosso modo die Traditionsanlässe. Der Ski-, Langlauf- und Wandertag wird ins Diemtigtal verlagert und der Maibummel findet im Gebiet Beatenberg statt. Auch für die Durchführung der Herbstwanderung konnten erfreulicherweise Organisatoren gefunden werden. Das Ziel ist derzeit noch nicht definitiv bekannt. Der Präsident wies darauf hin, dass für die im Jahr 2019 geplante mehrtägige MTV-Reise Organisatoren gesucht werden. Das Traktandum 10 umfasste die folgenden Ehrun-

gen: Den als Turnleiter zurückgetretenen Aegler Fritz für seine 10-jährige Leiter-tätigkeit, die Organisatoren der MTV-Reise 2017, Holderegger Walter und Kummer René, erneut Aegler Fritz für die Durchführung der Herbstwanderung 2017 im Diemtigtal sowie last but not least Kummer Heinz für die Organisation und Leitung des MTV-Beitrages «Blues Brothers» anlässlich der Turnvorstellung 2017. Unter dem Traktandum «Verschiedenes» bedankte sich der TV-Vizepräsident Julien Hautle für die Einladung und hervorragende Zusammenarbeit anlässlich der Turnvorstellung des TV Spiez im Rahmen seines 125-jährigen Jubiläums. Aus der Reihe der Versammlung meldete sich Hans Jost zu Wort und bedankte sich namentlich beim Präsidenten Rolf Holzer für sein grossartiges Engagement zugunsten des MTV. Mit der Feststellung, dass unser Verein ohne diesen uneigennützi-gen Einsatz nicht so erfolgreich dastehen würde, wie das heute der Fall ist, schliesst Hans Jost, begleitet von beifolgendem tosendem Applaus, seine Ausführungen. Pünktlich um 21.00 Uhr schloss der Präsident den offiziellen Teil und rezitierte abschliessend einen vom verstorbenen Turnkameraden Hansruedi Rubin verfassten Trinkspruch. Der Tradition folgend wurde im Anschluss Weisswein aus der Zinnkanne serviert (bei dieser Kanne handelt es sich um ein Geschenk der Turnerfrauen anlässlich des 25-jährigen Bestehens der damaligen Männerriege im Jahr 1959).



Ski-Challenge vom 03.02.2018

Gerhard Schranz

Der Event fing nicht super an. Ruedi Lüthi, Ursula und René Bächlin, Peter Dietrich und Hansruedi Schneiter mussten krankheitsshalber absagen. Ripon Barua war geschäftlich nicht abkömmlich. Auch das Wetter war nicht gerade einladend. Beim individuellen Einfahren herrschten noch schlechte Sichtverhältnisse. Doch der erste Lauf fand viertel vor Elf bei guten Bedingungen statt und der zweite Lauf

konnte bei schönstem Sonnenschein gefahren werden. Nach dem gemeinsamen Mittagessen fand die Rangverkündigung statt. Anschliessend genossen wir bei super Schnee und Sonne noch ein paar Abfahrten. Alle Teilnehmer traten zufrieden und munter die Heimreise an. Am Donnerstag, 8. Februar fand die Siegerehrung in der Dürrenbühl-Turnhalle statt. Im 1. Rang Daniel Fava mit 21 Hundertstel Differenz zwischen seinen 2 Läufen. Ihm wurde der Wanderpreis durch unseren Präsidenten überreicht. 2. Rang Roland Rebmann mit 31/100. 3. Rang, Hanspeter Schmid mit 36/100 (war leider nicht anwesend). Deshalb steht Peter Guggisberg, 4. Rang mit 39/100 Differenz und der Tagesbestzeit von 37,39 " auf dem Podest. Gerhard Schranz überreichte den Stars eine Schokolade und ein Couvert, gestiftet von Neukomm Sport Wimmis! Nach dem Ausklang der Landeshymne erhielten die geehrten einen kräftigen Applaus.



Nordic-Day 2018, unsere 10. Teilnahme!

Gerhard Schranz

Bei leichtem Schneefall trafen wir in Kandersteg ein. Weiter in die Garderobe, Startnummern holen, umziehen und auf der Loipe ins Startgelände. Fototermin, einreihen im Präsentationsumzug und zum Start. 14 Teams, 346 Läufer. Die Loipe war wider Erwarten sehr gut zu Laufen und wir kamen gut aus dem Massenstart. In der zweiten Runde stellte ich mich an den Pistenrand um ein paar Fotos zu schiessen. Dies auch in der 3. Runde. Doch als ich Peter und Albert im Visier hatte, meldete sich mein iPhone ab. Es war ihm vermutlich zu kalt! Ein paar Bilder kann ich gleichwohl abgeben. Nach dem Rennen verpflegten wir und gemütlich im Zelt.

Anlässlich der Rangverkündigung wurde der MTV aufgerufen! Tenü-Wettbewerb = Rang 7! Wir erhielten einen Gutschein von Fr. 50.00, welchen wir vor der Rückfahrt im Bahnhofbuffet gleich in Getränke umwandelten mit der Vorfreude auf die 11. Teilnahme.

Resultate der gelaufenen Runden:

| | | | | | |
|------------------|---|------------------|---|-----------------|---|
| Aegler Fritz | 4 | Bircher Willy | 6 | Capt Simon | 5 |
| Guggisberg Peter | 5 | Meister Marcel | 5 | Meyer Fritz | 4 |
| Rebmann Roland | 4 | Schmid Hanspeter | 4 | Schranz Gerhard | 3 |
| Schüpbach Konrad | 4 | Stuker Res | 2 | Trummer Albert | 5 |

Ein grosses Bravo an Willi. 6 Runden hat von uns bisher noch niemand gelaufen!



Erfolgsmeldungen in Kürze

- Zusammen mit vier Kollegen hat Marcel Meister am diesjährigen Survival-Run in Thun teilgenommen. Die «Crew MS Wadenkrampf» erkämpfte sich dabei die Ränge 634 - 638. Eine tolle Leistung bei 845 Teilnehmern. Herzliche Gratulation.
- Wir gratulieren Willi Bircher ganz herzlich zur tollen Leistung am «Engadiner». Mit seiner Zeit von 2.19.42 klassiert er sich in der Kat. M6 im hervorragenden 154. Rang (827 klassiert). In der Gesamtrangliste finden wir Willi unter den besten 2000!!

Gratulationen zu hohen Geburtstagen

- Steiner Walter am 01.12.2017 zum 92. Geburtstag
- Freidig Gottlieb am 14.12.2017 zum 91. Geburtstag (Verstorben am 12.03.2018)
- Beyeler Hans am 13.02.2018 zum 92. Geburtstag

In Memoriam Franz Zwygart

08.10.1937 bis 23.01.2018

Franz Zwygart trat im Jahr 1994 als Aktivmitglied in die damalige Männerriege Spiez ein. Sowohl im Turnbetrieb, wie auch den geselligen Anlässen wirkte Franz mit grosser Freude und Begeisterung mit. Nach seiner Pensionierung durfte er sich wiederholt für 100%igen Turnstundenbesuch ehren lassen, letztmals im Jahr 2016. Nicht selten wurde er beim Kegeln/Bowling oder internen Jassveranstaltungen (Veteranenjass /Bänzejass) als Sieger oder mindestens in den Medaillenrängen gefeiert. In den Jahren 1998 bis 2000 revidierte er die MR-Kasse.



Kurz nach seinem Eintritt in die MR trat Franz – wie viele andere auf Initiative des damaligen umtriebigen Spiezer Obmanns Werner Schletti – auch der Turnveteranenvereinigung Berner Oberland sowie der Sektion Spiez bei. Seine Affinität zu Zahlen führte im Jahr 2011 zur Übernahme der Kasse der TVBO Diese Tätigkeit übte er bis zu seinem Tod aus. In den vergangenen Jahren hatte Franz unter zwei Malen schwere Erkrankungen überstanden, die jeweils während seinen Ferientaufenthalten im geliebten Mayrhofen rechtzeitig festgestellt und erfolgreich behandelt wurden. Franz belegte noch im September beim Bowling einen Podest-Rang und am traditionellen «Bänzejass» im Dezember 2017 nahm er aktiv teil. Zu diesem Zeitpunkt war er allerdings bereits von seiner schweren und äusserst aggressiven Krankheit gezeichnet. Er kämpfte bis zuletzt dagegen an. In bewundernswerter Weise und mit Unterstützung seiner Lebenspartnerin Nelly Schallenberger bereitete er die Kasse der Turnveteranen zur abschliessenden Übergabe vor.

Für Franz war der MTV seine zweite Familie, was sich auch in seinem Legat widerspiegelte. Der MTV verliert einen treuen und überaus geschätzten Turnkameraden und Freund. Den Angehörigen entbieten wir unsere herzliche Anteilnahme.

Abschliessend einige persönliche Bemerkungen: Während 37 Jahren durfte ich mit Franz eine vorbildliche Nachbarschaft pflegen. Er war es auch, der mich zum Beitritt in den MTV bewogen hatte. Diesen Schritt habe ich keine Sekunde bereut. Dafür bin ich ihm zu besonderem Dank verpflichtet. Hp. Brönnimann

Herzliche Gratulation zum Geburtstag

(Zeitraum: 01.01.2018– 31.08.2018)

- | | |
|------------------------------|------------------------------|
| Zum 94. Geburtstag | |
| ➤ <i>Wolf Hans</i> | <i>geboren am 21.07.1924</i> |
| Zum 93. Geburtstag | |
| ➤ <i>Meyes Eduard</i> | <i>geboren am 09.08.1925</i> |
| Zum 92. Geburtstag | |
| ➤ <i>Beyeler Hans</i> | <i>geboren am 13.02.1926</i> |
| Zum 90. Geburtstag | |
| ➤ <i>Schmutz Meieli</i> | <i>geboren am 14.04.1928</i> |
| Zum 89. Geburtstag | |
| ➤ <i>Hunziker Walter</i> | <i>geboren am 22.03.1929</i> |
| Zum 88. Geburtstag | |
| ➤ <i>Scheiben Gottfried</i> | <i>geboren am 27.04.1930</i> |
| ➤ <i>Sommer Erwin</i> | <i>geboren am 19.07.1930</i> |
| Zum 86. Geburtstag | |
| ➤ <i>Luginbühl Heinrich</i> | <i>geboren am 29.02.1932</i> |
| ➤ <i>Aegler Gottfried</i> | <i>geboren am 10.05.1932</i> |
| ➤ <i>Bützer Hansruedi</i> | <i>geboren am 29.07.1932</i> |
| Zum 85. Geburtstag | |
| ➤ <i>Müller Josef</i> | <i>geboren am 05.05.1933</i> |
| ➤ <i>Fuchs Anton</i> | <i>geboren am 09.07.1933</i> |
| Zum 83. Geburtstag | |
| ➤ <i>Ehlers Hans</i> | <i>geboren am 18.06.1935</i> |
| Zum 82. Geburtstag | |
| ➤ <i>Trösch Hansruedi</i> | <i>geboren am 26.01.1936</i> |
| ➤ <i>Niederhauser Walter</i> | <i>geboren am 02.08.1936</i> |
| Zum 81. Geburtstag | |
| ➤ <i>Harnisch Heinz</i> | <i>geboren am 23.04.1937</i> |
| Zum 80. Geburtstag | |
| ➤ <i>Müller Philipp</i> | <i>geboren am 21.01.1938</i> |
| ➤ <i>Kräuchi Oswald</i> | <i>geboren am 05.04.1938</i> |
| ➤ <i>Altwegg Ernst</i> | <i>geboren am 15.05.1938</i> |
| ➤ <i>Simon Emmi</i> | <i>geboren am 04.08.1938</i> |
| ➤ <i>Peter Bernhard</i> | <i>geboren am 25.08.1938</i> |
| Zum 75. Geburtstag | |
| ➤ <i>Lauener René</i> | <i>geboren am 02.01.1943</i> |
| ➤ <i>Schmid Hanspeter</i> | <i>geboren am 09.04.1943</i> |
| ➤ <i>Zurbrügg Hanspeter</i> | <i>geboren am 23.05.1943</i> |

GARAGE
SCHNEITER AG
SPIEZ



KOMPETENT,
PERSÖNLICH



le GARAGE

Thunstrasse 25 Tel 033 654 55 55
3700 Spiez www.schneiterag.ch



www.nussbaum-gartenbau.ch
info@nussbaum-gartenbau.ch

Bernhard Nussbaum
Schlüsselmattenweg 15
3700 Spiez

Telefon: 033 654 62 19
Natel: 079 613 56 63

neukomm seit 1895

Neukomm Wimmis GmbH
Patrick Neukomm
Bodenbeläge · Sportartikel
Bahnhofstrasse 18
3752 Wimmis
Telefon 033 657 16 93
www.neukomm-wimmis.ch



Samstag ab 14.00 Uhr
und Sonntag: Ruhetag

Marianne Auer
Fritz Klossner

Gygerweg 18
3700 Spiezwiler
Telefon 033 650 12 60
cafewiler@bluewin.ch
www.cafewiler.ch